



# Auckland Provincial Government Gazette.

PUBLISHED BY AUTHORITY.

VOL. XVI.]

TUESDAY, MARCH 5, 1867.

[No. 11.

## PROCLAMATION.

By **FREDERICK WHITAKER**, Esquire,  
Superintendent of the Province of  
Auckland.

**W**HEREAS by Proclamation issued under the hand of Robert Graham, Esq., and dated the 5th day of August, 1863, he did proclaim and declare that all that block of land, known as Pakiri, situated North of the Water shed line of the range of mountains from Paekauri to Tamahunga and westward of the Huipapa District estimated to contain 20,000 acres, to be reserved and set apart for certain Immigrants expected to arrive from the United Kingdom. The said Immigrants have since duly arrived and exercised their land orders.

Now, therefore, pursuant to the authority vested in me in that behalf, I, the Superintendent of the Province of Auckland, do hereby revoke the said Proclamation, so far as the same relates to the unselected portions of the said Block.

Given under my hand at Auckland,  
this nineteenth day of February,  
One thousand eight hundred and  
sixty-seven.

**FREDK WHITAKER**,  
Superintendent.

## PUBLIC NOTIFICATION.

Superintendent's Office,  
Auckland, 20th February, 1867.

**I** HEREBY notify that the Chairman of the Annual Meeting of the Electors of

the "Lake" District, North Shore, has, in accordance with the provisions of the "Highways Act, 1862," presented to me, in writing, the names of the undermentioned gentlemen, elected Highway Trustees for the District:—

**GREENWOOD, WILLIAM**  
**MINEARY, BENJAMIN**  
**O'NEIL, ALLAN**  
**SHEA, MICHAEL**  
**VAUGHAN, GEORGE**

**FREDK. WHITAKER**,  
Superintendent.

## TENDERS FOR FERRY SERVICE AT AWITU.

Superintendent's Office,  
Auckland, 27th February, 1867.

**T**ENDERS will be received at this office until noon of Wednesday, the 20th March next, for the performance of the Ferry Service at Awitu, from 1st April till 31st December, 1867.

A specification of the conditions of the service may be seen on application at this office.

Tenders to be endorsed, "Tenders for Awitu Ferry Service."

**FREDK. WHITAKER**,  
Superintendent.

Superintendent's Office,  
Auckland, February 28th 1867.

**T**HE following Scale of Port Charges for Auckland and Manukau are republished

from the New Zealand Government Gazette, for general information.

FREDK. WHITAKER,  
Superintendent.

**PORT CHARGES.—AUCKLAND AND MANUKAU.**

In order to obtain from those who derive benefit from buoys and beacons at the ports of Auckland and Manukau, a contribution towards the expense of the maintenance thereof, the Superintendent of the Province of Auckland, by virtue of the power conferred on him by the Marine Act, 1866, doth hereby levy the following port charges, to be paid as in the said Act provided:

For every vessel or boat, whether coming from seaward are not, whether exempted from pilotage fees or not, and whether decked or undecked, and whether propelled by steam or not, navigating or plying, whether for hire or not, for every registered or measured ton:

If plying within the port, or employed in coasting only: at the port of Auckland, 2d. per ton, quarterly. At the port of Manukau, 3d. per ton, quarterly.

If not plying within the port, or employed in coasting only: At the port of Auckland, 1d. per ton. At the port of Manukau, 2d. per ton. To be paid each time such vessels shall enter the said ports respectively: Provided that the port charges collectively made in one half-year against any one vessel shall not exceed sixpence per ton.

Given under my hand this twenty-eighth day of December, in the year of our Lord one thousand eight hundred and sixty-six.

FREDERICK WHITAKER,  
Superintendent.

The foregoing charges submitted to and approved of by the Governor in Council, at Christchurch, this fourth day of February, one thousand eight hundred and sixty-seven.

G. GREY, Governor.

**REGULATIONS UNDER "DISEASED CATTLE ACT, 1861."**

I, FREDERICK WHITAKER, Superintendent of the Province of Auckland, by virtue of the powers to me delegated by His Excellency the Governor in Council, under "The Diseased Cattle Act, 1861," do hereby make the following Regulations under the 10th Section of the said Act:—

1. No person shall drive, or permit or suffer to stray, any animal infected with said disease along or upon any public road or upon any public road or highway, or unenclosed lands, under a penalty of Five Pounds for each head of such cattle so driven or suffered or permitted to stray:

2. If any person shall offer for sale at any auction or public place, or shall bring into any public sale-yards or public place, whether for sale or not, any animal infected with the aforesaid disease, the owner of such animal shall be liable to a penalty of Five Pounds for each such animal.

3. It shall be lawful for any Justice of the Peace, upon production to him of a certificate, signed by a veterinary surgeon and two farmers, that any animal therein mentioned is infected with the said disease, and has, within twenty-four hours previously, been upon a public road, or in any public sale-yards or other public place, to authorise, by warrant under his hand, such animal to be seized and destroyed, and the carcass buried.

4. If the owner of any animal, authorised as aforesaid to be destroyed, shall enter into a bond for £50, to the Superintendent of this Province, in the form hereunto annexed, such animal shall not be liable to be destroyed, until breach of the condition of such bond.

5. If any veterinary surgeon, or other person, shall wilfully or fraudulently sign any false certificate that any animal therein mentioned is or is not infected with the said disease, he shall be liable to a penalty not exceeding Fifty Pounds.

**FORM OF BOND.**

Know all men by these Presents, that I, \_\_\_\_\_, am held and firmly bound to the Superintendent of the Province of Auckland in the sum of £50, to be paid to the said Superintendent, his successors or assignees, for which payment to be well and truly made, I bind myself, my heirs, executors, and administrators firmly by these presents, sealed with my seal.

Dated this      day of      18

Now the condition of the above written bond is such that if the said      do retain and keep in his possession, for the period of seven days next hereafter a certain animal

and shall within fourteen days hereafter lodge with      J.P., a certificate signed by a veterinary surgeon and two farmers, stating that they have, at the expiry of the said seven days, examined the said animal, and found it not to be infected with the disease called Pleuro-Pneumonia, then this obligation to be void and of none effect, otherwise to remain in full force and virtue.

Signed, Sealed, and Delivered in the presence of \_\_\_\_\_

## NATIVE LAND COURT.

*Notice of Times and Places for Investigating Claims.*

**N**OTICE is hereby given that the adjourned hearing of the claim, of the person whose name is mentioned in the first column of the schedule hereunder written, to the block of land of which the name and locality is mentioned in the second column, will be investigated at the Native Land Court Office, Princes-street, Auckland, on the 11th March next, and following days.

A. J. DICKEY,  
Chief Clerk.

HE PANUITANGA KI NGA TANGATA E WHAI TAKE ANA KI TE WHENUA KIA MOHIOTIA AI TE WAHI ME TE RA E TU AI TE KOOTI HEI WHAKAWA I O RATOU TAKE.

Na, he Panuitanga tenei kia mohiotia ai, ko te take a nga tangata no ratou nga ingoa e mau nei i te rarangi tuatahi i raro nei, ki nga piihi whenua e mau nei i te rarangi tuarua, ka whakawakia a te 11 o nga ra o Mache, 1867, e te Kooti Whakawa Whenua Maori, ki Te Tari o te Kooti whenua Maori, ki Akarana. Ko nga tangata katoa e whai tikanga ana mo aua whenua me haere ki reira.

Ka oti te whakawa, ka puta te Karauna Karaati ki te hunga i kitea tona tika i te kooti: heoiano he tino whakaotinga tena; ekore rawa e tika kia peke mai tetahi tangata ki muri.

NA TIKI,  
Kai tuhituhi o te Kooti.

Kooti Whakawa Whenua Maori,  
Akarana, 11th Pepuere, 1867.

Ko nga ingoa o nga tangata no ratou nga piihi.	Nga ingoa o nga whenua me te Takiwa hoki.
--	---

HE WHENUA KI HAI I OTI I TERA WHAKAWAKANGA.

Matini Murupaenga, me etahi atu.	Tiritirimatangi, he motu kei te Takiwa ki Akarana.
----------------------------------	--

## NATIVE LAND COURT.

*Notice of Times and Places for Investigating Claims.*

**N**OTICE is hereby given, that the claims on behalf of themselves and others, of the several persons, whose names are mentioned in the first column hereunder written, to the several Blocks of Land, of which the names and localities are mentioned in the second column, will be investigated at Whangarei, on the 14th day of May next, and following days.

A. J. DICKEY,  
Chief Clerk.

HE PANUITANGA KI NGA TANGATA E WHAI TAKE ANA KI TE WHENUA KIA MOHIOTIA AI TE WAHI ME TE RA E TU AI TE KOOTI HEI WHAKAWA I O RATOU TAKE.

Na, he Panuitanga tenei kia mohiotia ai, ko te take a nga tangata no ratou nga ingoa e mau nei i te rarangi tuatahi i raro nei, ki nga piihi whenua e mau nei i te rarangi tuarua, ka whakawakia a te 14 o nga ra o Mei, 1867, e te Kooti Whakawa Whenua Maori ki Whangarei. Ko nga tangata katoa e whai tikanga ana mo aua whenua me haere ki reira.

Ka oti te whakawa, ka puta te Karauna Karaati ki te hunga i kitea tona tika i te kooti: heoiano he tino whakaotinga tena; ekore rawa e tika kia peke mai tetahi tangata ki muri.

NA TIKI,  
Kai tuhituhi o te Kooti.

Kooti Whakawa Whenua Maori,  
Akarana, 16 Pepuere, 1867.

Ko nga ingoa o nga tangata no ratou nga piihi.	Nga ingoa o nga whenua me te Takiwa hoki.
--	---

KO NGA WHENUA KI HAI I OTI I TERA WHAKAWAKANGA.

Hoterene Tawatawa, me etahi atu	Taranga, he Motu
Hemi Tautari, me etahi atu	Kopunui a Nga Oho, Kei Whangarei
Haki Wangawanga	Otonga, Kei Whangarei
Haki Wangawanga	Keri Keri Toke, Kei Whangarei
Haki Wangawanga	Takapautangata, Kei Whangarei
Haki Wangawanga	Mangemangenui, Kei Whangarei
Eru Toenga	Pokapu, Kei Whangarei
Eru Toenga	Pukekauri, Kei Whangarei
Wiki Pirihi	Waikauere, Kei Whangarei
Nga Whanaunga o te Manihera	Hihiaua, Kei Whangarei
Taurau	Wharau, Kei Whangarei
Wi Pohe	Turiapua, Kei Whangarei
Wiki Pirihi	Waiorehua, Kei Whangarei
Te Puia	Papakuri, Kei Whangarei
Eru Nehua	Wharauroa, Kei Whangarei
Te Puku	Otuhi, Kei Whangarei
Te Puia	Parahaki (No. 1) Kei Whangarei
Nga Whanaunga o te Manihera	Pikopiko, Kei Whangarei

Te Puia	Tararau, Kei Whangarei	Kaipara. Ko nga tangata katoa e whai tikanga ana mo aua whenua me haere ki reira.
Nga Mako	Opanaki, Kei Whangarei	Ka oti te whakawa, ka puta te Karauna Karaati ki te hunga i kitea tona tika e te kooti: heoiano he tino whakaotinga tena; ekore rawa e tika kia peke mai tetahi tangata ki muri.
Nga Whanaunga o te Manihera	Ngatahuna, Kei Whangarei	NA TIKI, Kai tuhituhi o te Kooti.
Haki Wangawanga	Te Hue, Kei Whangarei	Kooti Whakawa Whenua Maori, Akarana, 16 Pepuere, 1867.
Kakeperu	Okotinga, Kei Whangarei	Ko nga ingoa o nga tangata no ratou nga pihi.
Oterea	Putetaka, Kei Whangarei	Nga ingoa o nga whenua me te Takiwa hoki.
Wiki Pirihi	Motu Pomana, Kei Whangarei	TERA NGA ROHE O ENEI WHENUA KEI ROTO KEI TE KAHITI.
Paratene	Whangaumu, Kei Whangarei	Tirarau, Maraea Te Waiata
Taurau	Opao, Wharau, Kei Whangarei	Arama Karaka, me etahi atu
Renata Manihera	Kahuitieke, Kei Whangarei	Parore, me etahi atu
Renata Manihera Taurau	Tongamaru, Kei Whangarei	Te Tirarau
Taurau	Wharekiri, Kei Whangarei	Te Poare Wharemiha
Taurau	Opao, Kei Whangarei	Hato, Te Wairoa, Kaipara
Eru Nehua	Toitoi, Kei Whangarei	Te Pupuke, e tata ana ki Otamatea, Kaipara
Hemi Tautari	Te Reretiti, Kei Whangarei	Kaihu, Kei Kaipara
Hori Maihi Te Puia	Rawhitiroa, Kei Whangarei	Waima, Kei Waima, Kaipara
Wiremu Kingi	Whananaki, Paparoa	Te Hautapu, e tata ana ki Otamatea, Kaipara
Nga Whanaunga o te Manihera	Waimahanga, Kei Whangarei	KO NGA WHENUA KI HAI I OTI I TERA WHAKAWAKANGA.
	Wairua, e tata ana ki Whangaruru	Parore Te Awha
	Waihoanga, Kei Whangarei	Tamati Whakatara
		Tamati Whakatara
		Te Kohe Kohe, Kei Te Wairoa, Kaipara
		Te Kopuru, Kei Te Wairoa, Kaipara
		Te Aratapu, Kei Te Wairoa, Kaipara

#### NATIVE LAND COURT.

*Notice of Times and Places for Investigating Claims.*

NOTICE is hereby given, that the claims on behalf of themselves and others, of the several persons whose names are mentioned in the first column of the Schedule hereunder written, to the several Blocks of Land, of which the names and localities are mentioned in the second column will be investigated, at Maungawetere, Wairoa, Kaipara, on the third of April next, and following days.

A. J. DICKEY,  
Chief Clerk.

HE PANUITANGA KI NGA TANGATA E WHAI TAKE ANA KI TE WHENUA, KIA MOHIOTIA AI TE WAHI ME TE RA E TU AI TE KOOTI HEI WHAKAWA I O RATOU TAKE.

Na, he Panuitanga tenei kia mohiotia ai, ko te take a nga tangata no ratou nga ingoa e mau nei i te rarangi tuatahi i raro nei, ki nga pihi whenua e mau nei i te rarangi tuarua, ka whakawakia a te 3 o nga ra o Aperira, 1867, e te Kooti Whakawa Whenua Maori, ki Maungawetere Kei Te Wairoa,

#### NATIVE LAND COURT.

*Notice of Times and Places for Investigating Claims.*

NOTICE is hereby given that the claims on behalf of themselves and others of the several persons whose names are mentioned in the first column of the schedule hereunder written to the several blocks of land of which the names and localities are mentioned in the second column, will be investigated at Whangarei, on the 14th day of May next, and following days.

A. J. DICKEY,  
Chief Clerk.

HE PANUITANGA KI NGA TANGATA E WHAI TAKE ANA KI TE WHENUA, KIA MOHIOTIA AI TE WAHI ME TE RA E TU AI TE KOOTI HEI WHAKAWA I O RATOU TAKE.

Na, he Panuitanga tenei kia mohiotia, ai, ko te take a nga tangata no ratou nga ingoa e mau nei i te rarangi tuatahi i raro nei, ki

nga pihi whenui e mau nei i te rarangi tuarua, ka whakawakia a te 14 o nga ra o Mei, 1867, e te Kooti Whakawa Whenua Maori, ki Whangarei. Ko nga tangata katoa e whai tikanga ana mo aua whenua me haere ki reira.

Ka oti te whakawa, ka puta te Karauna Karaati ki te hunga i kitea tona tika i te kooti: heoiano he tino whakaotinga tena; ekore rawa e tika kia peke mai tetahi tangata ki muri.

NA TIKI,

Kai tuhituhi o te Kooti.

Kooti Whakawa Whenua Maori,  
Akarana, 16 Pepuere, 1867.

Ko nga ingoa o nga tangata no ratou nga pihi.	Nga ingoa o nga whenua me te Takiwa hoki.
Nopera, me etahi atu	Omerungo, Kei Mangakahia Whangarei
Hori Wehiwehi, me etahi atu	Opuawhango, Kei Whangarei
Epiniha Monariki, me etahi atu	Waihirere, Kei Whangarei
Komene Matiu, me etahi atu	Te Karaka, e tata ana ki Te Wairoa, Kaipara
Te Kou, me etahi atu	Nukutawhiti, e tata ana ki Te Wairoa, Kaipara
Wiremu Pohe	Parahaki (No. 2), Kei Whangarei
Te Puku Te Whitu	Tokirikiri, e tata ana ki Mangakahia, Whangarei
Horomana Kaikou	Parua, Kei Whangarei
Hone Papita	Rukuai, Kei Whangarei
Hori Kingi Whareumu	Toutouwai, Kei Whangarei
Hepi Monariki, me etahi atu	Whauwhau Ponamu, Kei Whangarei
Pomare Kingi Whareumu	Kopenui, Kei Whangarei

Tera nga rohe o enei whenua kei roto kei te "Kahiti."

Native Land Court Office,  
Auckland, 16th February, 1867.

NOTICE is hereby given, that at the sitting of this Court to be held at Whangarei, on the 14th day of May next, will be heard the claim of Renata Manihera to succeed to the land called Te Roro, Whangarei, Province of Auckland, granted by the Crown to the late Manihera, deceased.

A. J. DICKEY,  
Chief Clerk.

PANUITANGA.

Kooti Whakawa Whenua Maori,  
Akarana, 16 Pepuere, 1867.

He Panuitanga tenei kia mohiotia ai, Kei te Kooti Whakawa Whenua ka turia ki Whangarei, a te 14 o nga ra o Mei, 1867, te whakawakia ai te paanga o Renata Manihera, ki te whenua ko Te Roro, Whangarei, kua puta te Karauna Karaati kia Te Manihera, kua mate nei, ara, kia kitea te tika o te rironga o taua whenua i a ia.

NA TIKI,  
Kai Tuhituhi.

Native Land Court Office,  
Auckland, 16th February, 1867.

NOTICE is hereby given, that at the sitting of this Court to be held at Whangarei, on the 14th day of May next, will be heard the claim of Renata Manihera to succeed to the land called Te Wharowharo, Whangarei, Province of Auckland, for which a certificate of title has been issued in favour of the late Tipae, deceased.

A. J. DICKEY,  
Chief Clerk.

PANUITANGA.

Kooti Whakawa Whenua Maori,  
Akarana, 16 Pepuere, 1867.

He Panuitanga tenei kia mohiotia ai, Kei te Kooti Whakawa Whenua ka turia ki Whangarei, a te 14 o nga ra o Mei, 1867, te whakawakia ai te Paanga o Renata Manihera, ki te whenua ko Te Wharowharo te ingoa Kei Whangarei kua puta te pukapuka whakatuturu mo taua whenua kia Tipae kua mate nei, ara kia kitea te tika, o te rironga o taua whenua i a ia.

NA TIKI,  
Kai Tuhituhi.

Native Land Court Office,  
Auckland, 16th February, 1867.

NOTICE is hereby given, that at the sitting of this Court to be held at Whangarei, on the 14th day of May next, will be heard the claim of Renata Manihera to succeed to the land called Te Wharowharo, Whangarei, Province of Auckland, for which a certificate of title has been issued in favour of the late Te Manihera Te Iwitahi, deceased.

A. J. DICKEY,  
Chief Clerk.

PANUITANGA.

Kooti Whakawa Whenua, Maori,  
Akarana 16 Pepuere, 1867.

He Panuitanga tenei kia mohiotia ai, Kei te Kooti Whakawa Whenua ka turia ki

Whangarei, a te 14 o nga ra o Mei, 1867, te whakawakia ai te paanga o Renata Manihera ki te whenua, ko Te Wharowharo te ingoa kei Whangarei kua puta te pukapuka whakatuturu mo taua whenua kia Te Manihere Te Iwitihi kua mate nei, ara kia kitea te tika o te rironga o taua whenua, i a ia.

NA TIKI,  
Kai Tuhituhi.

Native Land Court Office,  
Auckland, 16th February, 1867.

NOTICE is hereby given, that at the sitting of this Court, to be held at Whangarei, on the 14th day of May next, will be heard the claim of Hona to succeed to the land called Kopuwaiwaha, Whangarei, Province of Auckland, granted by the Crown to Te Amuri, deceased.

A. J. DICKEY,  
Chief Clerk.

PANUITANGA.

Kooti Whakawa Whenua Maori,  
Akarana, 16 Pepuere, 1867.

He Panuitanga tenei kia mohiotia at, Kei te Kooti Whakawa Whenua, ka turia ki Whangarei, a te 14 o nga ra o Mei, 1867, te whakawakia ai te paanga o Hona, ki te whenua ko Kopuwaiwaha, Whangarei, kua puta te Karauna Karaati ki a Te Amuri, kua mate nei, ara, kia kitea te tika o te rironga o taua whenua i a ia.

NA TIKI,  
Kai Tuhituhi.

Native Land Court Office,  
Auckland, 16th February, 1867.

NOTICE is hereby given, that at the sitting of this Court to be held at Whangarei, on the 14th day of May next, will be heard the claim of Tipene Hari, to succeed to the land called Te Roro, Whangarei, Province of Auckland, granted by the Crown to the late Hirini Tipene Pakia, deceased.

A. J. DICKEY,  
Chief Clerk.

PANUITANGA.

Kooti Whakawa Whenua Maori,  
Akarana, 16 Pepuere, 1867.

He Panuitanga tenei kia mohiotia ai, Kei te Kooti Whakawa Whenua, ka turia ki Whangarei, a te 14 o nga ra o Mei, 1867, te whakawakia ai te paanga o Tipene Hari, ki te whenua ko Te Roro, Whangarei, kua puta te Karauna Karaati kia Hirini Tipene Pakia, kua mate nei, ara, kia kitea te tika o te rironga o taua whenua i a ia.

NA TIKI,  
Kai Tuhituhi.

Native Land Court Office,  
Auckland, 16th February, 1867.

NOTICE is hereby given, that at the adjourned sitting of the Court, to be held at the Office of the Native Land Court, Princes Street, Auckland, on the 11th March next, will be heard the claims of Erina Takaanini, Wirihana Takaanini, and Ihaka Takaanini, to succeed to the land at Papakura, in the Province of Auckland, granted by the Crown to the late Ihaka Takaanini Te Tihi, deceased.

A. J. DICKEY,  
Chief Clerk.

PANUITANGA.

Kooti Whakawa Whenua Maori,  
Akarana, 16 Pepuere, 1867.

He Panuitanga tenei kia mohiotia ai, Kei te Kooti Whakawa Whenua ka turia ki Akarana, a te 11 o nga ra o Maehe, 1867, te whakaotia ai te whakawakanga o te paanga o Erina Takaanini, o Te Wirihana Takaanini, o Ihaka Takaanini, ki te whenua ki Papakura, kua puta te Karauna Karaati kia Ihaka Takaanini Te Tihi kua mate, ara kia kitea te tika o te rironga o taua whenua, kia ratou.

NA TIKI,  
Kai Tuhituhi.

Compensation Court,  
Auckland, 18th February, 1867.

NOTICE is hereby given, that an adjourned sitting of the Compensation Court, to investigate the claims of the Rev. Heta Tarawhiti to certain lands in the Waikato Confiscated Block, will be held at the Native Land Court Office, Princes Street, Auckland, on the 11th March next, and following days.

A. J. DICKEY,  
Chief Clerk.

PANUITANGA.

Kooti whakawa mo nga whenua kua tangohia.

Akarana, 18 Pepuere, 1867.

Na, he Panuitanga tenei kia mahiotia ai, ka noho te Kooti ki Akarana, a te 11 o nga ra o Maehe, i nga ra ano o muri iho, hei whakaoti i te whakawakanga o te take o te Rev. Heta Tarawhiti, ki nga whenua i Waikato, i riro kiroti i te rohe o te Kawana-tanga.

NA TIKI,  
Kai Tuhituhi.